dode, da mu soobchta, zaminal bez da patriotischen Liebesgaben der Bevölkese iawi. — M 102.

Mitropolit Kliment.

който отъ своя страна и въ името на Дружеството, далъ да се обнародва въ Берлинския и Виенския държавенъ въстникъ следующето предупредително обявление:

"Im Auftrage des Central-Comites der Bulgarischen Gesellchaft vom Rothen Kreuze theile ich zur Kentnissnahme mit, dass benanntes Comité keine Lotterie-Anleihe für die bulgarische Rothe Kreuz Gesellschaft zu machen gesonnen ist, umsomehr da die Regieerkläre eventuelle darauf Bezug nehmende Briefe von gewissen Agenten für Gegenstandslos und ohne Bedeutung. Der Delegirte der bulgarischen Gesellschaft vom Rothen Kreuze: D-r Schischmanoff".

За да се не простираме много и да говоримъ за или противъ дѣлото на лотариенъ заемъ за Дружеството, ще цитираме думить на Барона Карлъ отъ Тинти (Karl Freiherr von Tinti), съюзний пред. съдатель на Австрийското Дружество отъ Червения Крысты, които изказалы — покойний и многозаслуживший баронъ — въ общото съюзно събрание на сжщето Дружество на 23 Май 1883 година. Ето тия думи: "Endlich ist es der Bundesleitung auch gelungen, Dank der gnadenvollen Fürsorge Seiner Majestät des Kaisers, Dank der Sympathie der gesetzgebenden Körperschaften, Dank endlich der allgemeinen Theilnahme der Bevölkerung durch die glückliche Durchführung des Lotterie Anlehens die Mittel zu schaffen, um nicht nur alle Kriegsvorbereitungen in kürzester Frist vollenden zu können, sondern um überdies auch einen frei verfügbaren Fond zu schaffen für falle, welcher auslangt, bis durch die неотклонимото условие за боевата готов-

rung die weiteren Mittel zur Fortführung der freiwilligen Sanitätspflege gewährt werden. Die Durchführung dieser Massregel war aber unerlässliche Bedingung für die Schlagfertigkeit des österreichischen Rothen Kreuzes. In Folge dieser Operation war auch die Bundesleitung, welche von Anbeginn ihrer Thätigkeit die ihr gewordene Aufgabe des Mobilizirungsplanes in Angriff genommen hat, was sie anfänglich nach der Bescheidenheit der verfügbaren Mittel nur langsam und schrittweise thun konnte, im Stande, diese Aufgabe in rung derlei Anleihen nicht billigt, und kürzester Frist und fast vollständig zu lösen, und die künftige Bundesleitung wird in der glücklichen Lage sein, nach Ablauf dieses Jahres Seiner Majestät dem obersten Kriegsherrn gehorsamst melden zu können, dass die österreichische Gesellschaft vom Rothen Kreuze vollkommen ausgerüstet sei, um an der Seite der kaiserlichen Armee in's Feld zu ziehen". Тѣзи, тамъ исказани думи на български гласять: "Най-послъ, благодарение на милостивъйшата грижа на Негово Величество Царя, благодарение на симпатията на законодателнитъ тъла, благодарение, най-сетнъ, на всеобщото участие на населението, съюзното управление сполучи съ щастливото осжществление на лотарейния заемъ да си създаде сръдства, достаточни не само да може въ най кратко вржме да се приготви по единъ най-съвършенъ начинъ съ най-потръбнитъ запаси за въ военно време, но и за да може да располага съ единъ свободенъ фондъ, който ще е достаточень да приготви въ време на мобилизация всичко, потръбно за продължение на своеволната санитарна помощь, до дъто успъять да направять това патриотическить полюбовии подаяния. Осжdie ersten Auslagen im Mobilisirungs- ществението на тязи мёрка, обаче, бёше